

ГОЛОС УКРАЇНИ

Влада — Радам!

Газета Верховної Ради Української РСР

◆ № 112 ◆ Середа, 12 червня 1991 року ◆

Ціна 10 коп.



ОЙ ТАМ, НА ГОРІ, СІЧ ІДЕ

Давно це було, та слава не пропала. Дух волебного козацтва живий у народі. І довів це Всеукраїнський фестиваль народної творчості, присвячений 500-річчю українського козацтва «Хортиця-91», не тільки розмахом святкування.

Три тисячі учасників фестивалю і, мабуть, 33 — його гостей, впевнена, відчули в собі той козацький дух, що генетично, як би там не склалася доля, закладений у нас, українців. Душа спіала разом з артистами.

Вистава виставою, а все ж козаки не пожалкували навіть своїх сучасних зачісок — погодилися, лише «оселедці» зачесали. Отака вона, козацька мода. То вже не буцафорія.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.
(Закінчення на 9-й стор.).

У КМБІ відбулася зустріч українських парламентаріїв з депутатами німецького бундестагу від федеральної землі Баден-Вюртемберг. Під час розмови зустріли голови Комісії Верховної Ради УРСР з питань народної освіти і науки народний депутат Павло Кислий поінформував шановних гостей про роботу українського парламенту, науки та освіти закладів. Розповідаючи про підготовку Закону про інтелектуальну власність, П. Кислий наголосив, що без розв'язання проблем науки, культури й освіти неможливо вирішити питання побудови суверенної держави.

Під час бесіди присутні народні депутати України розповіли гостям про діяльність комісії Верховної Ради УРСР.

П РОЗКРИТИ можна... Свми цими словами охарактеризував ситуацію в країні Прем'єр-міністр В. С. Певлов. Вік виступів 11 червня на сесії Верховної Ради СРСР з інформацією про стан справ з реалізацією антикризової програми. Цей виступ відбувся на наступне прохання депутатів. При цьому додано, що 17 червня глава союзного уряду зробить з парламентської трибуни розгорнуте повідомлення про соціально-економічну ситуацію в країні.

1

РСП у закордонних справах
всі підзаконні акти, що регу-
люють питання зовнішньо-
економічної діяльності, і звіти
про виконання доручень
згідно з цією постановою.

РР пропозиції про прива- РР поо хід означених пере- території цих держав та від- раїнської РР до і чер-

РСП у закордонних справах
всі підзаконні акти, що регу-
люють питання зовнішньо-
економічної діяльності, і звіти
про виконання доручень
згідно з цією постановою.

2 червня 1991 року № 112

ПОГЛЯД З ПІДПІЛЛЯ

Саме так називається телев'язний твір, заснований якого стали Олександр Любимко та Олександр Політковський. Отже, інтерв'ю з Олександром Політковським.

Інтерв'ю

— Олександр, над чим працюєте?

— Я сьогодні посади мільйонів системою Держтелерадіо, ви знаєте. А це означає, що я збираю працювати на комуніста - близько двох, та я загалом на будь-якій державній структурі. Гадаю, що на ній я знаєш, спину не буду. Ми нині намагатимемося відновити те, що було зруйновано. Маю на увазі нашу програму «Погляд».

— То ж який статус сьогодні у Олександра Політківського?

— «Капіталіст», зайнятою. Одні із засновників і власників акціонерного товариства закритого типу «Погляд з підпілля». Слово «інталіст» я звичайно, беру а латини. Ми багато працюємо

мо і сподіваємося, що незабаром матимемо власну студію, монтажну... Хоча відомо: відсереднювати сьогодні дороге в усюду світі, а нас тим паче... Та, незважаючи на все, ми рміємо-таки створити незалежну політичну програму.

— А хіба можна загалом незалежність та ще й політичну програму?

— Ми не маємо ілюзій з цього приводу, але загалом, що власника, тобто грошового мішка у нас не буде. Тому я вважаю, ми все-таки будемо менш залежними, ніж будь-яка інша програма. Нас часто звинувачують у всьому, чого не робили, називають анти

жованими. Я побажав би будь-якому журналістові бути так ангажованими, як ми...

— Схоже на те, що ви дійсно впали у ідіотизм. Це можна сьогодні побачити за вашою програмою?

— Чому? Працюємо. Зробили два випуски. До речі, є воли і в Києві, і в Білій Церкві. Ми підписували контракти з багатьма українськими фірмами кабельного телебачення.

— Хоча прогнано річ і неадляча, але хто, на вашу думку, стане Президентом України?

— Єлдия. У нього нема гібридів суперини. Я апенейний у цьому на всі сто.

— Ваші побачення газети «Голос України»?

— Матя своє обличчя. Якщо це буде, буде й читач...

— Спасибі.

Записав інтерв'ю
Ігор КАВЛАК.

Нарешті!

ВІД ДОМАСУ
ДО КАПАТ

будувати обслуговувати виробників шпалерним заводом Корсунів. Корсунівський завод технічних паперів. Тут оселили три лінії по випуску шпалер глянцю аркушів, а також випуску німіційної фірми «Шівер і Крекше» запершувати монети за п'ять. Нова виробничо-не має аналогів у республіці за потужністю та оснащенням: усією технікою керує комп'ютер. Отже, брано практично не бувало. Сергій ПЕТРУК. Чернівецька область.

ФІРМА

ДЛЯ ЛІКВІДАТОРІВ

У Білій Церкві відкривається фірми магазин, який обслуговуватиме потреби від ваварі на ЧАЕС. — ліквідаторів першої категорії. Ці люди довший час були обділені елементарною увагою, після чого на них записалися добрим наміром.

Магазин для ліквідаторів відкриває асоціація «Чорнобиль», засновником якої стали три підприємства та організації Білої Церкви як інших міст країни. Ініціатор створення асоціації «Чорнобиль» — фірма «Віолет», керівником якої В. Таранчука обрано генеральним директором асоціації.

Лідер ЧЕРНІВЕНКО. Київська область.

Знай наші!

«ВОЛГА»
ЗА ДІВ'ЯТ
КАРБОВАНЦІВ

Повторноно зеступлення головного інженера з питань техніки безпеки шахти № 2 «Вікторівська» ВО Укрзастраховки Ю. Тарас ЛЕХМАН. Червоноград Львівської області.

Факт і коментар

БОЙКОТ — І КВИТ

Сесія Полігольської районної Ради схвалила рішення трудного колективу заводу будівельних матеріалів не адекватувати з черни цілу об'єднання «Запоріжжя».

Терпів полігольців урвався: виробничий зміну німіції керуючий цегли і шпалобойні, вони побавили права розпоряджатися ними. Монополіст у цій справі територіальні будівельні об'єднання «Закарпаття». Тим часом завод не може спорудити житловий будинок і дитсадок для дітей своїх працівників через нестачу пегли.

Що буде після того, як полігольці зачинять двері? Як

виставлять штрафні санкції. Щоб покрити штрафи і мати прибуток, депутати райради дозволили заводі реалізувати продукцію за домовленістю.

Слід звернути увагу, що дост об'єднання «Запоріжжя» направляло цеглу на міські об'єкти. Закон про пріоритетний розвиток села тут ще діє. Ми скінчилися «бути» заводу — показав час, поки що можна відзначити: полігольці запроваджують новий ані страйку.

Олександр

МХАЙЛЮТА,

власний кореспондент
«Голосу України»,
Запорізька область.

Резонанс

СПАСИБИ ВАМ, ШАХТАРІ!



«Простіть нас, діти» — так називалися замітка надрукована в «Голосі України» за 25 нічній. В ній розповідалося про Чорнобиль, як жана, дедалі частіше змушує говорити

про себе, зокрема й тому, що все більше зростає дітей, а найвідомішим фото зафіксовано мамолягу фото Поліської середньої школи № 1.

І ось надходило до місц

— Нам повідомляють

ГЛАСНІСТЬ НА ЕКСПОРТ

Спеціальний дайджест випуску технічного Харківського об'єднання «Панорама» розповсюджується в американському місті побратимі Цинцінаці. Спецвипуск називається

«Панорама — гласність». Екологічна інформація, ставлення до вірусних політів, інсире «500 друзів» для бажанців, наявність товариша за океаном

Телеграфічним рядком із Сум

ЛЮДИНА БЕЗ ПАСПОРТА

Після відвідин Литви «Латві», куди доставляв збірки громадсько Сум допомогу від армії, побаченого пережитого життя обласного центру Володимир Шабалю позавив сам себе громадянства СРСР. Значущий підпис порт і військовий квиток, віднаправив відповісти листи до Верховних Рад СРСР та УРСР.

СМАЧНОГО, ПАНОВЕ!

До німецького міста Цейдлішала група сумських офіціантів, музикантів, а також бан дуріст, викладач музичного училища. Там вони ступали учасниками денної уварої ської кухні і зарозом заноюляються з наукою європейської ської сьєрсії.

ПІЛЬКИ ТРИСНІ ЛЕТАТЬ

Машину для зрізання шпалі сконструював головний інженер виробничого об'єднання «Сумліс» В. Прокопенко. Агрегат, незамінний при підготовці виробом до механічної послани лісу, успішно пройшов випробування в реконструкції до серійного випуску. Щороку мігирський завод «Лісовозаготівель» першу партію оригінальних машин.

ЧН Є У ВАС «СОБІВІСТЬ»?

Відносні всі сумчани мають право твердо відповісти на це запитання. Бо саме там друкують у свій дайджест. В його програмі — пісні, танці, рязуальні ігрища своїх ініціатива та рязуальні християнства. Професійний театр утримується на кошти виробничого об'єднання «Хімік».

НЕ МАШИНА ЧАСУ, А...

Фольклорний шоу-театр «Кит-Таска Руса» промову мандірку у свій дайджест. В його програмі — пісні, танці, рязуальні ігрища своїх ініціатива та рязуальні християнства. Професійний театр утримується на кошти виробничого об'єднання «Хімік».

ВІТАЛА МАКСЮТЕНКО,

власний кореспондент
«Голосу України».

Судять пресу



«МОЛОДА ГВАРДІЯ» НЕ ЗДАЄТЬ

Ми вже повідомляли про конфлікт київської молодіжної газети «Молода гвардія» з видавництвом «Київська правда» («Г. У.» з червня 1991 р.), викликаний незалежністю з точки зору редакційним відлученням грошей з їхнього рахунку. На пресконференції, адитований в редакції «Молодої гвардії», присутній повідомляв про незаконні операції головного бухгалтера видавництва В. Христово, спрямовані на фінансове придушення газети, які, лям, «смають» прокурорського розслідування. Головний редактор Г. Корж повідомив також, що він розмовляв з першим секретарем Київського обкому компартії України А. Кікентієм і останній висловився «за те, щоб газета існувала», однак додав при цьому, що не все в співпрацюванні газети його задовольняє. На запитання, чи в яких документи придушення газети за полі-

тичними ми редакторів «Г. У.» Для розкриття якутської строю ми КИУ, страйковому Г. Вурдошвіре й вигна- представники не дають жодних коментарів (нашита), М. ротьба, за дється в націоналізаційній газеті і К. У. випадає логічно. редакція і газети і К. У.

спеціальний
кореспондент
«Г. У.»
Вячеслав

Коротко

ПІЛЬКИ ТРИСНІ АБО...

Оригінальна і в той же час давно побита платна послуга — нічний об'єднання — з'явилася у Луцькій області бібліотеці імені М. Горького. На час, поки кінотеатр не працює (ніч, вихідні, святкові і санітарні дні), за взаємною домовле-

ністю між ними видання у залі додано кинути 50, газет

власний
кореспондент
«Голосу України»

Позанастієські новини

В художньому салоні

Денотрі з радянських жінок ізізано в світі не скористаються нагодою одягатися у французькі сукні, які залишають відкритими різні частини тіла — й, як і Міледі з роману Дома, є що прихвально. На час, поки лілля, яку вивалявали розпеченим залізом жіткам-злочинницями в середовищі Франції, дещо, правда, модернізовано, прикрашає плечі дівчат, які невольничими потрапили на грати в СРСР. І після лише діти, а не лише плечі — груди, стегна, руки...

Жокина інформаційний дитячий сенс, ідея, створює колекцію «професія» символ «г. У.», «смають» та, «смають» ідеї добрих злихми ані

Какуть, реку покласти шпирі радять бо там будинок у містечку може виявитися демічній й речі, тек заробляють

Кос

Я

обажав би
лістові бу-
ми, як ми...
що ви дій-
ділля. Де
обачити ва-
оємо. Зро-
пущки. До
Києві, і в
підписува-
гатами уні-
ни кабель-
ни річ і не-
вашу дум-
ентом Ро-
ого нема
Я впевне-
сто.
ання газети
бличчя. Як-
читає...

ІТ

інтерв'ю
АВЛАК.
ні санкції.
рафи і ма-
тати райра-
одові реа-
за домов-
увагу, що
«Запоріж-
целу на
Закон про
шкоти села
шкінчтн-
покаже
ожемо від-
запровад-
страйку.
Александр
ПІЛЮТА,
спондент
нї».
ність.

ІНС

І, ШАХТАРІ!



й тому, що
дітей. А на
зафіксовано
ліської се-
1.
до цієї

ІАЛЮТЬ

ОРТ

а — глас-
на інформа-
віруючих.
курс «500
ючих знай-
еаком —

Телеграфним рядком
із Сум

ЛЮДИНА БЕЗ ПАСПОРТА

Після відвідни Литви в Латвії, нуди доставляв зібрану громовою Сум допомогу під враженням побаченого пережитого жителя обласного центру Володимир Шабалю позбавив сам себе громадянства СРСР. Знищивши паспорт й війсьновий квиток, він направив відповідні листи до Верховних Рад СРСР та УРСР.

СМАЧНОГО, ПАНОВЕ!

До німецького міста Целле виїхала група сумських офіціантів, кухарів, а також бандурист, винадач музичного училища. Там вони стануть учасниками денди унаїнської кухні й разом ознайомляться з нвукою європейського сервісу.

ТІЛЬКИ ТРИСКІ ЛЕТАТЬ

Машину для зрізання пнів сконструював головний інженер виробничого об'єднання «Сумніс» В. Прокопенко. Агрегат, незамінний при підготовці вирубок до механічної посадки лісу, успішно пройшов випробування й рекомендований до серійного випуску. Цього року житомирський завод «Лісомаш» виготовить першу партію оригінальних машин.

ЧИ Є У ВАС «СОВІСТЬ»?

Віднині всі сумчани мають право твердо відповісти на це запитання. Бо саме так — «Совість» називається нова газета, яку почало випускати обласне відділення Фонду милосердя й здоров'я.

НЕ МАШИНА ЧАСУ, А...

Фольклорний шоу-театр «Київська Русь» пропонує мандрівку у сиву давнину. В його програмі — пісні, танці, ритуальні ігрища слов'ян часів язичества тв рвнього християнства. Професіональний театр утримується на кошти виробничого об'єднання «Хімпром».

Віталій МАКСЮТЕНКО, власний кореспондент «Голосу України».

Судять пресу

«МОЛОДА ГВАРДІЯ»
НЕ ЗДАЄТЬСЯ

Ми вже повідомляли про конфлікт київської молодіжної газети «Молода гвардія» з видавництвом «Київська правда» («Г. У.», 3 червня 1991 р.), викликаний незаконним з точки зору редакції вилученням грошей з їхнього рахунку. На прес-конференції, влаштованій в редакції «Молодої гвардії», присутнім повідомили про незаконні операції головного бухгалтера видавництва В. Хрнстова, спрямовані на фінансове придушення газети, які, втім, «чекають прокурорського розслідування». Головний редактор Г. Корж повідомив також, що він розмовляв з першим сенатором Київського обкому компартії України А. Кікотем і останній висловився «за те, щоб газета існувала», однак додав при цьому, що не все в спрямованості газети його задовольняє. На запитання, чи є яніс донази придушення газети за полі-

тичними мотивами, головний редактор відповів негативно. Для розслідування конфлікту створено комісію обкому КПУ, але співолова страйкового комітету редакції Г. Бурсов заявив, що не довіряє їй і що страйком вимагає створення «дежної» в яну б. Дили представники КДБ (оскільки нам не дадуть ревізувати кошториси партійного видавництва), МВС, депутати. Бортба, заявив останній, ведеться в рамках вимог про націоналізацію майна КПРС. У випадку незадоволення вимог йкуючих ав головний редактор Корж, редакція припинить випуск газети і оголосить голодовку.

Костянтин ПАРИШКУРА, спеціальний кореспондент «Голосу України».

Фото

Вячеслава ГОРЛОВА.

Коротко

НІЧНИЙ АБО...МЕН

Оригінальна і в той же час давно потрібна платна послуга — нічний абонемент — з'явилася у Луганській обласній бібліотеці імені М. Горького. На час, поки книгозбірня не працює (ніч, вихідні, святкові і санітарні дні), за взаємною домовле-

ністю можна взяти потрібне видання у фонді читальних залів додому. Вартість «пронагу» нині і журналі — 50, газет — 20 копійок. Сергій СКИБА, власний кореспондент «Голосу України», Луганськ.

Позамистецькі новини

В художньому салоні — кримінал

Деякі з радянських жінок нізачо в світі не спористаються нагодою одягнутись у французькі сукні, які закликають відірваними різні частини тіла — їм, яні Міледі з роману Дюма, є що приховувати. Так, та сама лілея, яку вишлювали розпеченим залізом жінкам-злочинницям в середньовічній Франції, дещо, правда, модернізована, прикрашає плечі дівчат, які неповідомлені потрапили за ґрати в СРСР. І не лише лілея. І не лише плечі — груди, стегна, руки...

Перша, напівматорська, напіванімна виставна татуировки радянських в'язнів відбулася у Києві в серпні минулого року в напівпідвальному приміщенні Планетарію. І викликала неабиякий резонанс. Друга, доповнена і розширена, відкрилася в «Арт-салоні на бульварі» (бульвар Шевченка, 5).

Кожна татуировка несе інформацію: чи вперше сидить зен, скільки років отримав, стаття Кримінального кодексу, позначається «професія» (вітряльник — символ «гастролера»), ампула, «соціальний статус» в тюремній ієрархії. Зведки табличці, своєрідний кримінальний гороскоп (наприклад, близькоки трантуються тан: постійна роздвоєність між добрими намірами і злими вчинками).

Кажуть, жінки третього рейху полюбили сумочку з шкіри радянських злочинців, бо там були справжні витвори мистецтва. На цій виставці мистецтва немає — вона може викликати лише академічний інтерес. Ціни, до речі, теж академічні — 1 карбованець.

Кость КОСНЯТИН.

СПРОСТУВАННЯ

7 травня ц. р. в «Голосі України» було опубліковано виступ Володимира Бондаренка «Паперова земля», в якому мовилося: Цюрупинська районна Рада народних депутатів рішуче виступила проти того, щоб працівникам місцевого целюлозно-паперового заводу надати землю під дачі на території їхнього ж підсобного господарства. Тим часом місцеві керівники будують дачі повним ходом. Серед забудовників було згадано й прокурора району.

Цими днями редакція одержала листа, текст якого цитуємо: «Публікація «Паперова земля» побудована на вигаданих фактах. Зокрема, у тому місці, де йдеться, що свій особняк зводить районний прокурор. Я, прокурор Цюрупинського району Шевельов М. М., з усією відповідальністю запевняю і дониментально підтверджую: ні я, ні член моєї сім'ї не мають будинку на правах особистої власності і не є забудовниками».

Кореспондент В. Бондаренко розповсюджує брехливі відомості, що ущемлюють мої громадянські права, порочать професійну гідність, перешкоджають ефективному здійсненню прокурорського нагляду за дотриманням законності на території району».

Редакція газети «Голос України» просить у Миколи Миколайовича Шевельова вибачення за приниження і відмовляє журналістові В. Бондаренку в співробітництві.

НОСІВКА

НЕ ЗАСПОКОЮЄТЬСЯ

Продовжує залишатися напруженим становище в Носівці, де так і не досягнуто компромісу згоди між керівництвом району і опозицією, очолюваною директорами шкіл № 2 та № 4 Г. Музиленком та М. Єфіменком. У неділю знову на центральній площі відбувся багатотисячний мітинг. Перший секретар райкому Компартії України В. Сотиченко намагалася логічною пристрасті, розповіді про імішні труднощі і проблеми району. Але її виступ люди не сприймали. Вимога негайної відставки партійного керівництва звучала тисячоглосом.

Водночас з увагою вислухали носівчани гостю — народного депутата Л. Скорик. У неділю 10 червня, як було обіцяно учасникам мітингу, мала відбутись позачергова сесія районної Ради, але о 16 годині не зібралась потрібна кількість депутатів. До того ж голова районної Ради В. Приходько, як було повідомлено, тяжко захворів. Незадоволені обмануті носівчани знову зібравшись біля приміщення райвиконкому, тут виник стихійний мітинг. Люди розійшлися лише після нової обіцянки незадовзі провести сесію районної Ради.

Ситуація загострюється тим, що трудівники ремонтно-транспортного підприємства, заводу «Победит», цукрового заводу, вчителі шкіл № 2 та № 4 у разі невиконання резолюції мітингу вирішили страйкувати, до них приєднуються й інші колективи.

Отом, до стабілізації обстановки в Носівці ще далеко. Але влада не дуже послішася прислухатися до голосу народу.

Сергій ПАВЛЕНКО.

АВАНТЮРИС

Ну хто з нас не хотів би раптом розбагатіти? І не на 50—60 «керебе» чи навіть на «стольника», в так, тисяч на 7—9? Саме це пропонує безпрограшна (?) гра, придумана і розроблена нібито десь на Заході й впроваджена до нас через Рязький бані. Правда, за правилами гри потрібно внести «тридцятку», тобто вклати її на адресу тієї людини, прізвище якої стоїть першим на «фірмовому» бланку, знайти ще чотирьох чи п'ятьох відчайдушних гравців, а ті, в свою чергу, стільни ж і т. д. В результаті залишається ченати десь тижень-два і — отримуйте грошини. І, як виявляється, бажаючих розбагатіти у такий спосіб чимало, прнаймні в Києві...

Очевидно, дається взяти наша задеологізованість казнами про Іванчика-дурнина та Попелюшку, які в одну мить стали багатими. В Києві спалахнув справжній ажіотаж, у гру включилися пенсіонери, військові, студенти, домогосподарки. Містом по-

Наші за кордоном

ПЛЕМІННИЦЮ
КОЦЮБІНСЬКОГО
СЛУХАЄ ПАРИЖ

Зараз відомий критик і літературознавець Михайлина Коцюбинська перебуває у Франції. В Сорбонському університеті, де проходить Міжнародний нолоквіум, присвячений Запорозькому козацтву, вона виступила з лекцією «Дух і образ козацтва в сучасній українській поезії».

Перед відльотом до Парижа Михайлина Коцюбинська навідалась до Вінниці, до міста, де вона народилася, де минуло її дитинство.

Валерій ЛАЗАРЕНКО, власний кореспондент «Голосу України».

На знімку: Михайлина Коцюбинська і Михайло Потупейко біля пам'ятника М. Коцюбинському у Вінниці.

Фото

Валентина ХОМЛАКА.

Про що го

повзли чутни-
іо великі
знайшлися й
(типу «сам

А мені при-
рія десятиріч-
ноли, ще сту-
вавши від вл-
ного бюджету
«п'ятірку» на-
ще, розповсю-
картну серед
«відчайдушів»
Довго ченав
зультаті... ве-
маном» (благ-
си ману вист-
являється, ро-
ідея розбагати-
правда, дещо
лася, та й ст-
ля... Воно
інфляція. А
інфляції сум
зів вирішив я
з компетент-
заступником
«Київський
лоу Пінчуков»
— Я вважаю
тюрнізм чисті

П

НА

Нещодавно
у справах мо-
культури та
видало наказ
групі фахівців
женого трен-
знаємось, з
переглядали
коли око впа-
Сонолов Вяч-
внч, тренер
СДЮШОР «
годі з полемі-
сказали про
справедливості

Вячеслав
мінний фахівець
діна. З цим
ті, хто зяко-
він до Києва
Ангарська і
тн в шнолі
кавші рукави-
майстрів добр-
ка його вихо-
рій Овчинник
ко та Сергій
згодом у кий
з'явився тала-
ник Михайло
Вячеслав Дми-
підстав горди-
яний дівчі ст-
світу серед
внм призер
СРСР (дорос-
Михайло був
лотої медалі
пліона у скла-
ної СРСР.

Підготував
юнацької збі-
ко Союзу, як-
ла звания че-

ПО

Як повідом-
реслоиденту з
ру, сьогодні у
ні, а завтра
вній України к
ці, грози, на
без оледів. Ві
10 метрів на
ратура вден
до 29, вищі 1

По Київській
ні адень коро-
гроза, вітер
метрів на се-
ра 20—25, по
дуси.

СПРОСТУВАННЯ

7 травня ц. р. в «Голосі України» було опубліковано виступ Володимирів Бондаренка «Паперова земля», в якому мовилося: Цорунська на району Рада народних депутатів рішуче виступила проти того, щоб працівники місцевого целюлозно-паперового заводу наділи землю під дією на території їхнього міського господарства. Тим часом місцеві керівники будують діля повним ходом. Серед забудовників було згадано і прокурора району.

Цими днями редакція одержала листа, текст якого цитуємо: «Публікація «Паперова земля» побудована на вигадках газети. Зокрема, у тому місці, де йдеться, що такі особняк зводить районний прокурор, це прокурор Цорунського району. Шевельов М. М., з усією відповідальністю зневажливо і докучливо підтверджує, ні, ні, членом мого міст не має бути будинку на правах особистості власності і не є забу-дуючим».

Кореспондент в Бондаренко розмовляв брели, а відомості, що ущемлюють між громадянськими права, поручать професійну гідність, перешкоджають виконанню мій задіянням прокурорського нагляду за дотриманням законності на території району».

Редакція газети «Голос України» просить у Михайла Миколайовича Шевельова вибачення за прихри неточні висловлювання в статті КІРС. Задлядоволення їх на го-лі, а згодом, випустить голодом.

Користувачі
ШКУРРА,
кореспондент
України.

ФОТО
ДРЛОВА.

НІ
ти потрібні
читальників
лість «про
наслідки
шпійонки
СКІВА,
кошмент
іх».

ініал

оака несе
перше
сиронів
отів
інформаційно-
розвідки
ліньки
«рату»,
амп-
став»,
а Зведені
їх «апо-
їх» (напри-
дантуються
надаєність
прами 1

третього
умови
з алоцнів,
жні анатомі-
жні виста-
є — вона
ніше ана-
ти, до
ічці — 1

іятін.

АВАНТЮРИСТИ, ВПЕРЕД!

3 усіх усюд

Про що говорять

позиві чуття про надзвичайно велику суму витрат, знайшлися й сотні «свідків (титул «сва бачив»).

А мені пригадалась історія десятирічної давнини, коли, ще студентом, відірвавшись від аласного, скромного бюджету, надіслав я «п'ятірку» на перше привітання, розповсюджені спеціальну картку (свідок) для чотирьох «відчайдухів» і став чекати. Довго чекав і отримав у результаті... велику «дулю з макону» (яго, в сестрині чакі маку виставили). Та, виявляється, ролі минають, а ідеї розбавляють не вмерла, прибуток і трансформувалась, та і стави диво зросло...

Воно й зрозуміло — інфляція. А з приводом казкою сум грошових переказів вирішив і послухатися з компетентною людиною, заступником начальника ВО інформативної поштами Миколаю Пичуком.

— Я вважаю, що це авантюризм чистішої води. З

приводу чутко про надзвичайно велику суму сказати так: я знаю лише один випадок, коли «шпашинчик» отримав 3,500 карбованців, який грава у що суєртурю по 300 карбованців. А взагалі гра йде в один миг, хоча пошта (це англіз — ми ж отримували гроші за послугу) депо збільшилась кількістю поштових переказів, та за поштами дло не стає. У нас у цей період, як правило, складає напруга в роботі. Її перекази будуть доставлені вказаними адресатам. Отже, вперед!

А ось думка одного з науковців факультету кібернетики КДУ:

— Виноди а ціл гри немає і не може бути. Зиск мають лише ті організації, Руха хунія ж, за якими нібито кожна людина може виграти, азбуку. Хоча як гра, саме заради гри, вона може бути, адже дають люди, скажімо, на футбол...

Отже вперед, гарде... авантюристи!

Н. Е. АВАНТЮРНИК.

Наші за нородом



Нашою газетою Міністерство у справах молоді, фізичної культури та спорту УРСР наказало намір про приєднання до групи фахівців знавця заслуженого тренера України. Зізнаюся, з «включенням» перетворили ці слова на ідею, і коли оно вийшло на радіо Соколов Вячеслав Дмитрович, тренер а хоней СДЮШОР «Соліс» (Київ), тоді з полемісткою зіткнувся, сказавши про себе: «Нарешті справедливості поновлено».

Вячеслав Дмитрович відмінний фахівець, чудова людина, з ним погодиться всі ті, хто знають його. Приїхав він до Києва а далекого Ангартска і почав працювати в школі «Соліс» заслуженого тренера України. А згодом у київському клубі з'явився талановитий захисник Михайло Татарников. Вячеслав Дмитрович не без підстав гордиться своїм учнем, який дівч став чемпіоном світу серед молоді, бронзовим призером першості СРСР (дорослі). Згодом Михайло був удостоєний звання медалі світового чемпіона у складі першої збірної СРСР.

Пілотував Соколов для ласощів збірної Радянського Союзу, яка в Києві виступала звання чемпіона Європи.

Погода

Яні повідомили нашому розповсюдженню в Гідрометцентр, сьогодні в західній половині, а завтра — у східній половині України короткотривалі дощі, грози, на решті території без опадів. Вітер західний, 5—10 метрів на секунду. Температура від 19—26, на сході до 29, вночі 14—17 градусів.

По Київській області сьогодні вранці короткотривалі дощі, грози, вітер західний, 5—10 метрів на секунду. Температура від 19—26, на сході до 29, вночі 14—17 градусів.

По Київській області сьогодні вранці короткотривалі дощі, грози, вітер західний, 5—10 метрів на секунду. Температура від 19—26, на сході до 29, вночі 14—17 градусів.

По Київській області сьогодні вранці короткотривалі дощі, грози, вітер західний, 5—10 метрів на секунду. Температура від 19—26, на сході до 29, вночі 14—17 градусів.

По Київській області сьогодні вранці короткотривалі дощі, грози, вітер західний, 5—10 метрів на секунду. Температура від 19—26, на сході до 29, вночі 14—17 градусів.

По Київській області сьогодні вранці короткотривалі дощі, грози, вітер західний, 5—10 метрів на секунду. Температура від 19—26, на сході до 29, вночі 14—17 градусів.

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

Вітаємо

тану відмову у реєстрації в **Документи, зазначені ви-** підписують дві особи: особа, **т**ється право країн, де з

Продовження на 10-й стор.

FOOTNOTES



ОЙ ТАМ, НА ГОРІ, СІЧ ІДЕ



[Закінчення.
Початок на 1-й стор.]

Не бутафорія й «Козацька торгова слобода», на якій чого тільки не було, бо жинив народ на мистецтво, наприкладна, моді. Тут бачили амішанки сучасні та «тураліні» амішанки, тварі, галтовані рушники й

китиці, худоме литва, глиняний посуд — глинки, чарки, таріли, іграшки, прикраси, налюбки, — асього на парелічці.

Колоритні, рушники Ірини Кудич з Ужгорода, Мирослава Код з Дрогобича, Параски Ворун з Косова, килими Галини Гудак та Яноша Лабосеаса з села Гусарки Запорізької обла-

сті, амішанки Теті Мазур (одну з них «Скамка» вона подарувала Леонідові Кравчуну) — це лише найменша частина того скарбу, що на «Слободу» привазили народні умільці.

Жанки дит козацтва у мери-ді.
Світлана ПИСАРЕНКО.
Фото Олександра КЛИМЕНКА.



(Продовження).

Почають на 3-й, 6-й і 7-й стор.).

— зазначає Української РСР:

- передбачені в законах Української РСР акти та рішення то нетарифного регулювання, які вживаються державними органами Української РСР в межах їх компетенції;
- економічних заходів оперативного регулювання валютно-фінансового, кредитного та іншого в межах законів Української РСР; заборони ідентифікації органів управління економічного, які приймаються за їх статутними документами членів законів Української РСР;
- угод, що укладаються між суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності і не суперечать законам Української РСР;
- Заборони регулювання зовнішньоекономічної діяльності прямо не передбачені у цій частині актами і діями державних і недержавних органів.

На території Української РСР згідно з цим Законом запроваджують такі правові режими для іноземних суб'єктів господарської діяльності:

- національний режим, який означає, що іноземні суб'єкти господарської діяльності мають обсяг прав та обов'язків не менший, ніж суб'єкти господарської діяльності Української РСР. Національний режим застосовується щодо всіх видів господарської діяльності іноземних суб'єктів цієї діяльності, яна пов'язана з їх інвестиційною діяльністю на території Української РСР, а також щодо експортно-імпортних операцій іноземних суб'єктів господарської діяльності тих країн, які входять разом з Українською РСР до економічних союзів;
- режим найбільшого сприяння, який означає, що іноземні суб'єкти господарської діяльності мають обсяг прав, преференцій та пільг щодо мит, податків та зборів, які вони користуються та/або буде користуватися іноземний суб'єкт господарської діяльності будь-якого виду, який надано згаданій країні, за винятком випадків, коли зазначені мита, податки, збори та пільги не були встановлені в рамках спеціального режиму, визначеного кінця. Режим найбільшого сприяння надається на основі взаємності і діє суб'єктам господарської діяльності інших держав згідно з відповідними договорами між Українською РСР та іншими державами, що застосовуються у сфері зовнішньої торгівлі;
- спеціальний режим, який застосовується до територій державного регулювання зовнішньоекономічної діяльності згідно зі статтею 24 цього Закону, а також до територій митних союзів, до яких входять з країнами, які в разі встановлення будь-якого спеціального режиму згідно з міжнародними договорами за участю Української РСР відповідно до статті 25 цього Закону.

Стаття 6. Державне регулювання зовнішньоекономічної діяльності

Українська РСР самостійно формує систему та структуру державного регулювання зовнішньоекономічної діяльності на її території.

Державне регулювання зовнішньоекономічної діяльності має забезпечувати:

- захист економічних інтересів Української РСР та законних інтересів суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності;
- створення рівних можливостей для суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності розвивати свої дії підприємств іноземної діяльності незалежно від форм власності та всі направи використання коштів і зовнішніх інвестицій;
- заохочення іноземних та ліквідацію монополізму в сфері зовнішньоекономічної діяльності;

Держата та її органи не мають права безпосередньо втручатися в зовнішньоекономічну діяльність суб'єктів цієї діяльності, за винятком випадків, коли таке втручання здійснюється згідно з цим та іншими законами Української РСР.

Стаття 9. Органи державного регулювання зовнішньоекономічної діяльності

Державні органи, що здійснює державне регулювання зовнішньоекономічної діяльності, є Верховна Рада Української РСР, Кабінет Міністрів Української РСР належать:

- прийняття змін та скасування законів, що стосуються зовнішньоекономічної діяльності;
- затвердження головних напрямів зовнішньоекономічної політики Української РСР;
- розгляд, затвердження та зміна структури органів централізованого регулювання зовнішньоекономічної діяльності;
- укладання міжнародних договорів Української РСР відповідно до законів Української РСР про міжнародні договори Української РСР та приведення цих законів до відповідності з принципами та умовами міжнародних договорів;
- затвердження нормативів обов'язкового розподілу валютної виручки держав та місцевим Радам і місцевим депутатам в межах державних ставок та умов оподаткування, митного тарифу, митних зборів та митних процедур Української РСР при здійсненні зовнішньоекономічної діяльності;
- встановлення спеціальних режимів зовнішньоекономічної діяльності на території Української РСР відповідно до статті 24, 25 цього Закону;
- затвердження списків товарів, експорт та імпорт яких підлягає ліцензуванню або забороняється згідно зі статтями 16, 17 цього Закону;
- Рада Міністрів Української РСР;
- виконавчі заходи до здійснення зовнішньоекономічної діяльності, координація їх зовнішньоекономічної діяльності, в тому числі відповідно до міжнародних договорів Української РСР;
- здійснює неорієнтовану діяльність, що контролює за державними комітета та відомствами Української РСР по регулюванню зовнішньоекономічної діяльності, координація роботи торговельних представництв Української РСР в іноземних державах;
- приймає нормативні акти управління за питань зовнішньоекономічної діяльності у випадках, передбачених законами Української РСР;
- проводить переговори і укладає міжнародні договори Української РСР з питань зовнішньоекономічної діяльності згідно з цим Законом;
- виконує інші функції відповідно до законів Української РСР і Положення про Міністерство зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР;
- здійснює управління митною контролю Української РСР;
- здійснює митний контроль в Українській РСР згідно з чинними законами Української РСР.

Стаття 10. Органи місцевого управління зовнішньоекономічної діяльності належать:

- місцеві Ради народних депутатів Української РСР та розпорядчі органи;
- територіальні підрозділи (відділення) органів державного регулювання зовнішньоекономічної діяльності Української РСР;
- Комітети місцевих Рад народних депутатів Української РСР та відповідні підрозділи самоврядування.

Нормативні акти місцевих Рад народних депутатів Української РСР та відповідних органів стосовно регулювання зовнішньоекономічної діяльності приймаються і виконуються в межах повноважень місцевих Рад народних депутатів Української РСР та відповідних органів, які мають статус юридичної особи Української РСР.

Органи державного регулювання зовнішньоекономічної діяльності Української РСР можуть створювати свої територіальні підрозділи, організації, які мають статус юридичної особи Української РСР.

Зазначені органи територіального регулювання зовнішньоекономічної діяльності створюються за погодженням відповідних місцевих Рад народних депутатів Української РСР та в межах закладеного ліміту бюджетних коштів, що виділяються на утримання відповідних органів державного регулювання зовнішньоекономічної діяльності на території відповідних підрозділів (відділень) не повинні суперечити нормативним актам місцевих Рад народних депутатів Української РСР, за винятком випадків, коли такі дії передбачені або випливають із законів Української РСР.

Стаття 11. Принципи оподаткування суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності

Оподаткування суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності здійснюється згідно з цим Законом за такими принципами:

- Українська РСР самостійно встановлює і скасовує податки і пільги для суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності Української РСР;
- стаєн податків встановлюються з урахуванням Верховною Радою Української РСР за поданнями Рад Міністрів Української РСР;
- встановлюються ставки оподаткування з метою забезпечення необхідності досягнення та підтримки самоокупності і самодостаточності суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності та з метою бездіяльності платіжного балансу Української РСР;
- встановлюється рівність податків та розмір податків гарантується державою на строк не менш як 5 років;
- встановлюються ставки оподаткування і розмір податків, ірмих, що затверджені Верховною Радою Української РСР;

— ставни податків є одановими для всіх суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності та визначаються за товарними ознаками для одного і того ж товару діє єдина ставка податку;

заохочення експорту готової продукції;

Суб'єктам зовнішньоекономічної діяльності, які відносять інтер'єри, що наведені нижче:

- експорт яких перенесено імпорт (нетто-експорт) за фінансовий рік;
- обсяг експорту яких становить не менше 5 процентів від обсягу реалізації за фінансовий рік товарів;
- які стабільно експортують наукові, науковими товари, а також товари, у вартості яких частка доданої вартості становить не менше 30 процентів;
- надуються податкові пільги згідно з законами Української РСР;

Зазначені суб'єктам зовнішньоекономічної діяльності надаються пільги по строках амортизації основних виробничих фондів у вигляді:

- зменшення строків амортизації основних виробничих фондів, що використовуються для виробництва експортних товарів;
- пільгові норми амортизації основних фондів, створених за рахунок нових інвестицій, що надійшли для виробництва експортних товарів;

Норми амортизації на імпортові обладнання, яке використовується для виробництва експортних товарів, не менших, ніж ті, що встановлені в разі подорожання та/або обладнання.

Зазначені пільги застосовуються Міністерством зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР за поданнями суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності. При цьому Міністерство зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР має в обов'язковий для державних фінансових та податкових органів Української РСР.

Заборониються одночасно застосовувати обидва згадані вище способи зменшення податку з цього ж товару податку на експорт і імпорт та режиму ліцензування і квотування суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності згідно зі статтею 16 цього Закону, за винятком випадків встановлення режиму ліцензування і квотування їх заходів у відповідності до статті 16 цього Закону, за винятком випадків встановлення режиму ліцензування і квотування їх заходів у відповідності до статті 16 цього Закону, за винятком випадків встановлення режиму ліцензування і квотування їх заходів у відповідності до статті 16 цього Закону, за винятком випадків встановлення режиму ліцензування і квотування їх заходів у відповідності до статті 16 цього Закону.

Розділ 12. Обов'язковий розподіл виручки від зовнішньоекономічної діяльності в іноземній валюті

На території Української РСР запроваджують обов'язковий розподіл виручки в іноземній валюті від зовнішньоекономічної діяльності між виконавчими суб'єктами цієї діяльності та Державним валютним фондом Української РСР і валютним фондом місцевих Рад народних депутатів Української РСР.

Обов'язковому розподілу підлягає виручка в іноземній валюті від зовнішньоекономічної діяльності суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, які мають постійне місцезнаходження або постійне місцезнаходження в суб'єкту територій Української РСР.

(Продовження на 11-й стор.).

ЗОВНІШНЬОЕКОНОМІЧНА ДІЯЛЬНІСТЬ

(Продовження).

Початок на 3-й, 6-й, 7-й і 10-й стор.).

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності, зазначені в статті 16, зобов'язані передавати частину від загальної суми виручки в іноземній валюті, одержаної ними як результати зовнішньоекономічної діяльності за стабільними п'ятирічними нормативами, що встановлюються Верховною Радою Української РСР за порадками Рад Міністрів Української РСР залежно від виду експортного товару і є однаковими для всіх суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності незалежно від форм власності і організації господарювання.

В разі, якщо територія, на якій суб'єкт зовнішньоекономічної діяльності має постійне місце проживання, підприємства кільком місцям Рад народних депутатів України зовнішньоекономічної діяльності передає 2/3 від цієї суми, що призначена для розподілу у валютній формі місцевих Рад народних депутатів базового рівня 1/3 у валютний фонд вищестоячої місцевої Ради народних депутатів Української РСР.

За копії, які передаються до Департаменту валютного фонду Української РСР, валютних фондів місцевих Рад народних депутатів Української РСР, суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності одержують, за відповідного документу, належні валути на території Української РСР валюті за спеціально встановленими Національним банком України курсами, діючими на момент зарахування валютних коштів на рахунок суб'єкта зовнішньоекономічної діяльності.

Обов'язковий розподіл виручки в іноземній валюті здійснюється банківськими установами, в яких суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності мають валютні рахунки, шляхом відповідного переказу сум, зазначених у частині третьій цієї статті, з валютного рахунку суб'єкта зовнішньоекономічної діяльності на одностороннє зарахування на розрахунковий рахунок суб'єкта зовнішньоекономічної діяльності на території Української РСР валюті, еквівалентних сум переказаної іноземної валюти. Моментом здійснення розподілу є дата, вказана у платіжному документі про переказ сум в іноземній валюті до Національного банку України, або (в разі його доручення) банку для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР, або банку, в якому відкрит валютний рахунок місцевої Ради народних депутатів.

Обов'язковий розподіл виручки в іноземній валюті не здійснюється в періодом 30 робочих днів з моменту зарахування коштів в іноземній валюті до відповідної банківської установи. В разі неперекладу в аномальні строки грошового еквіваленту у діючій на території Української РСР валюті від Національного банку України, або (в разі його доручення) банку для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР, або банку, в якому відкрит валютний рахунок місцевої Ради народних депутатів, до банку, що обслуговує суб'єкта зовнішньоекономічної діяльності, обов'язковий розподіл виручки в іноземній валюті не здійснюється, а державні або відповідні місцеві Ради народних депутатів втрачає

право на одержання відповідних сум в іноземній валюті. Порядком здійснення операцій по обов'язковому розподілу виручки в іноземній валюті визначається положенням, яке затверджує Національний банк України.

Частину виручки в іноземній валюті, яка підлягає передачі за обов'язковим розподілом, суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності передають тільки у Державний валютний фонд Української РСР. Інші держави не можуть запроваджувати на території Української РСР передачу до бюджетів чи валютних фондів цих держав частини виручки в іноземній валюті та/або відрахування в іноземній валюті, які є обов'язковими для суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, зазначених в цій статті.

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності, зазначені в цій статті, мають право проводити операції з іноземної валюти і інших державних тіль на підставі відповідних міжбанківських договорів (контрактів, укладених згідно з законами Української РСР, в яких зазначені держави), у яких суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності. Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності, зазначені в цій статті, не мають права здійснювати валютно-виробничий розподіл або відрахування в іноземній валюті на підставі актів законодавства інших держав.

Створення на території Української РСР інших валютних фондів, крім Державного валютного фонду Української РСР, та валютних фондів місцевих Рад народних депутатів Української РСР, інших державних фондів зовнішньоекономічної діяльності, зобов'язані передавати частину виручки в іноземній валюті без заборони, оформленої належним чином, забороняється. Українська РСР проводить розрахунок в іноземній валюті з Союзом РСР і іншими державами згідно з відповідними угодами (договорами) Української РСР через Національний банк України, а також його доручення) через банк для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР в межах державної валютної лімітизації. Банк Української РСР суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності не можуть зобов'язати за зазначеними розрахунками.

Стаття 13. Принципи мітної регулювання при здійсненні зовнішньоекономічної діяльності.

Українська РСР самостійно здійснює митне регулювання зовнішньоекономічної діяльності на своїй території. Митну політику Української РСР визначає Верховна Рада Української РСР.

Митне регулювання зовнішньоекономічної діяльності здійснюється згідно з законами Української РСР про митне регулювання, Єдиним митним тарифом і зазначеними в міжнародних договорах Української РСР.

Територія Української РСР є єдиним митним простір, на якому діють митні правила Української РСР, з дотриманням зобов'язань, які встановлені в угодах Української РСР з митному союзом з республіками Союзу РСР та іншими митними союзами.

Єдиний митний тариф Української РСР визначається згідно з відповідним законом Української РСР за порадками публічнимими договорами Української РСР. Єдиний

митний тариф Української РСР встановлюється на єдиний митний тариф Української РСР, оподаткування митом виручки, що отримують на території Української РСР або вноються з неї, або переміщуються транзитом по території. Стаття Єдиного митного тарифу Української РСР мають бути єдиними для всіх суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності незалежно від форм власності, організації господарської діяльності та територіального розташування, за винятком нами Української РСР та її міжнародних договорів.

Митна контроль та митне оподаткування на території спеціальних економічних зон регулюються спеціальними законами Української РСР та міжнародними договорами, які встановлюють спеціальний правовий режим цих зон у кожному окремому випадку.

До суб'єкта зовнішньоекономічної діяльності (іноземних суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності), які проводять демпінг, а також тих держав, які застосовують щодо Української РСР дискримінаційні дії, можуть вводитися митні заборони, передбачені статтями 29, 31 та 37 цього Закону.

Митні правила Української РСР повинні включати порядок декларування товарів, сплати мит та митних зборів, надання гарантії збільшення ціни та інші умови проходження митного контролю, встановлюються законами Української РСР про митне регулювання. Єдиний митний тариф Української РСР та митні правила Української РСР мають бути офіційно опубліковані у загальнодоступній формі масової інформації не пізніше, ніж за 45 днів до дати введення їх у дію. В разі, якщо в офіційних документах не будуть офіційно опубліковані, вони чинності не набирають. Якщо зазначені документи не будуть опубліковані в повній мірі, ніж за 45 днів до введення їх у дію, дату набрання чинності буде вважатися датою офіційної публікації. Офіційною публікацією вважається публікація в періодичному офіційному виданні Верховної Ради Української РСР або Ради Міністрів Української РСР. Датою офіційної публікації вважається дата виходу з друку офіційного номера цього видання.

Українська РСР як держава несе відповідальність за дії своїх митних органів згідно зі статтею 34 цього Закону.

Стаття 14. Ведення розрахунку та кредитування суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності.

Всі суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності мають право — самостійно визначати форму розрахунку по зовнішньоекономічних операціях з іноземними суб'єктами згідно з законами Української РСР та відповідати міжнародним правилам;

— надавати комерційні кредити за рахунок власних коштів у діючій на території Української РСР валюті, а також в інших валютах і/або в межах міжбанківських договорів; — самостійно приймати рішення у зазначених питаннях.

— вільно обирати банківсько-протестні установи, надати вести їх валютні розрахунки з іноземними суб'єктами госпо-

дарської діяльності, користуватися їх послугами, з дотриманням при цьому вимог чинних законів Української РСР.

Розрахунок та кредитне обслуговування суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності здійснюється в межах Української РСР банком для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР (уповноваженим комерційним банківським та кредитним установами, а також іноземними і міжнародними банками), за винятком у встановленому порядку на території Української РСР.

Кредитування зовнішньоекономічних операцій у діючій на території Української РСР валюті та в іноземних валютах здійснюється на основі домовленості та на умовах, погоджених між кредиторами та державними кредитами у кредитних угодах (договорах).

Розрахунок кредитів банків іноземних суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності за спеціальним кредитним (позачасним) рахунком в іноземній валюті Української РСР валюті для прикриття коштів, що тимчасово вичислюються з облігу, забезпечується товариствами реальними цінностями, розрахунок транспортних тів та/або товариствопровідних документами. Всі інші кредитні умови розрахунку, забезпечують майном, що належить за правом власності боржнику та/або його неможливими правами.

Державне кредитування суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності та гарантування державної комерційної кредитів, що надаються цим суб'єктами, в Українській РСР здійснюється через банк для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР та інші уповноважені банки.

Умови державного кредитування і гарантування комерційних кредитів визначаються кредитними угодами (договорами), що укладаються між банком для зовнішньоекономічної діяльності та банком для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР.

Рішення про надання державних кредитів та гарантії приймається банком для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР в межах лімітів державного кредитування зовнішньоекономічної діяльності у діючій на території Української РСР валюті та в іноземних валютах за поданням суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності та за результатами експертної технічної оцінки технічного обґрунтування об'єкта кредитування та умов окупності кредитів. Банк для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР повинен приймати рішення про надання кредитів за своїм рішенням подавши заяву на державний кредит (договір гарантії) комерційному банку з місцевим строком з дня подання зазначеної заяви. В разі відсутності вищезазначеної експертної технічної оцінки надання відмови у державному кредитуванні (гарантуванні) державою комерційного кредитного об'єкта зовнішньоекономічної діяльності з підстав недовідомості не дозволяється.

Форми державного кредитування (державної гарантії комерційного кредиту), що надаються у діючій на території Української РСР валюті та/або в іноземній валюті іноземним суб'єктам зовнішньоекономічної діяльності протягом одного року, не може перевищувати 50 процентів від повільних різних лімітів державного кредитування зовнішньоекономічних операцій.

Ліцензування та ввозування експортних кредитів, позик, окремих контрактів на поставку машин і обладнання, інвестицій на території Української РСР, так і за її межами здійснюється спеціалізованим страховим, контрольний пакет акцій якого належить уряду Української РСР.

Ліцензування зовнішньоекономічних операцій.

Всі суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності, які здійснюють зовнішньоекономічні операції, повинні отримувати ліцензії від Національного банку України (інформацію про зазначені кредити (загальна сума, валюта, строки кредиту) згідно з встановленими Національним банком України формами. Національний банк України може запроваджувати ліцензування операцій кредитів в іноземній валюті суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності від іноземних суб'єктів господарської діяльності в разі виникнення обставин, зазначених в статті 16 цього Закону.

Стаття 15. Страхування зовнішньоекономічних операцій.

Страхування зовнішньоекономічних операцій в Українській РСР здійснюється комерційними страховими компаніями, а також іноземними, іноземними, азіатськими, кооперативними та іншими), а також іноземними суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності, що встановлюють предмету діяльності, яких входять страхові операції ліцензії на поставку машин і обладнання, інвестицій здійснюється суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності самостійно.

Ліцензування зовнішньоекономічних операцій з боку суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності здійснюється в Українській РСР на договірних засадах і є добровільним, якщо інше не передбачено законами Української РСР.

Страхування зовнішньоекономічних операцій здійснюється в Українській РСР широким спектром у сфері сфери практиці.

Страхування експортних кредитів, позик, окремих контрактів на поставку машин і обладнання, інвестицій на території Української РСР, так і за її межами здійснюється спеціалізованим страховим, контрольний пакет акцій якого належить уряду Української РСР.

Стаття 16. Ліцензування і ввозування зовнішньоекономічних операцій.

Ліцензування та ввозування експортних кредитів, позик, окремих контрактів на поставку машин і обладнання, інвестицій на території Української РСР, так і за її межами здійснюється спеціалізованим страховим, контрольний пакет акцій якого належить уряду Української РСР.

— в разі різного порішення розрахункового балансу з іноземними суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності негативне saldo його перевищує на відповідну дату 25 процентів від загальної суми валютних коштів Української РСР;

— в разі досягнення встановленої Верховною Радою Української РСР ліміти зовнішньої заборгованості;

— в разі значного порушення рівноваги на внутрішньому ринку Української РСР, особливо по сільськогосподарській продукції, продуктах харчування, продукції харчової промисловості та продукції товарів народного споживання першочергової потреби;

(Продовження на 12-й стор.).

ПРО ЗОВНІШНЬОЕКОНОМІЧНУ ДІЯЛЬНІСТЬ

додаткову

тієї, що мі-

дження ре-

заявки на

лицензії роз-

містерством

зв'яз-

РСП в по-

ження, який

но з датами

нах дох-

становлену

прийняття

закон не здій-

факт вичер-

бути протя-

з мови офіцій-

суб'єкту зов-

ніально-

відповідну

яку одер-

нішньоєконо-

дається

тійної декла-

рації для про-

визначення

під ре-

та втвоту-

ного митно-

Української

протом

до Міні-

нішньоєконо-

Української

про про-

мітний кор-

підлягають

визначенню

лицензування

в іноземній

інвестиції та

кредитні

установи

опера-

коштів,

відно інфор-

банківського

трех

ліцензії в

операції,

рекасом ва-

метою ін-

редитування,

національним

здачі ліцен-

цією стат-

зв'язаний

між датою

визначення

режиму лі-

кредиту набр-

ання чинності

у перешко-

з мет-

кредиту-

законим.

орона окре-

порту та ім-

РСП забо-

території Ук-

предметів, що

історичне надб-

народу, яке

із зако-

РСП;

обозначення

про які

що воно

шкоди здо-

визначення

та тварин

визначення

до інформ-

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

визначення

цієї статті, затверджується Верховною Радою Української РСР за поданням Ради Міністрів Української РСР.

Контроль за виконанням вимог, що містяться в цій статті, покладается на митні органи Української РСР та Міністерство зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР.

Стаття 18. Порядок встановлення і використання технічних, фізикохімічних, санітарних, фітосанітарних, ветеринарних та екологічних стандартів та вимог

На території Української РСР дозволяється імпортувати лише ті товари, які за своїми технічними, фармакологічними, санітарними, фітосанітарними, ветеринарними та екологічними характеристиками не порушують мінімальних умов відповідних стандартів та вимог, що діють на території Української РСР.

В разі відсутності національних стандартів та вимог Української РСР на певний товар застосовуються відповідні міжнародні стандарти та вимоги або іноземні стандарти та вимоги, що діють в провідних країнах-експортерах зазначених товарів.

Технічні, фармакологічні, санітарні, фітосанітарні, ветеринарні та екологічні стандарти та вимоги, а також процедури їх застосування не можуть використовуватися з метою створення нетарифних бар'єрів для здійснення зовнішньоекономічної діяльності суб'єктами цієї діяльності.

Органи державного управління Української РСР, що за законами Української РСР уповноважені розробляти та запроваджувати зазначені в цій статті стандарти та вимоги, повинні офіційно публікувати ці стандарти та вимоги у загальнодоступних засобах інформації Української РСР не менш як за 60 днів до набрання чинності, а у надзвичайних ситуаціях, які становлять загрозу життю та здоров'ю населення, тваринному та рослинному світу, в ситуаціях екологічного лиха зазначені стандарти та вимоги набирають чинності з моменту опублікування.

В разі невиконання зазначеної в цьому пункті вимоги відповідні органи державного управління несуть матеріальну відповідальність перед суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності за шкоду, яку заподіяно їм несвочасною публікацією інформації про запровадження нових стандартів та вимог.

Товари, що імпортуються на територію Української РСР, підлягають обов'язковій сертифікації на предмет їх відповідності фармакологічним, санітарним, фітосанітарним, ветеринарним та екологічним нормам, якщо відповідні вимоги діють і щодо аналогічних товарів національного виробництва згідно із законами Української РСР. До товарів, що імпортуються на територію Української РСР, застосовується національний режим їх сертифікації.

У разі імпорту товарів, які не мають аналогів в Українській РСР, суб'єкт зовнішньоекономічної діяльності, який здійснює імпорту, або іноземний суб'єкт господарської діяльності, який здійснює експорт, повинен пред'являти сертифікат, який засвідчує відповідність технічних, фармакологічних, санітарних, фітосанітарних, ветеринарних та екологічних ха-

рактеристик цього товару чинним міжнародним стандартам та вимогам або національним стандартам та вимогам країни, яка є провідною в експорті цього товару.

Іноземні суб'єкти господарської діяльності можуть пред'являти згідно з цією статтею сертифікати, що засвідчують відповідність товару зазначеним у цій статті стандартам і вимогам, які діють у країні іноземного експортера, в тому разі, якщо Українська РСР уклала угоду з відповідною державою про взаємне визнання результатів сертифікації товарів.

Відмова у видачі сертифікатів, зазначених в цій статті, має бути обґрунтована і видана подавцю в письмовій формі у встановленій для процедури сертифікації строки. В разі незгоди з відмовою подавець має право оскаржити зазначену відмову в судовому або арбітражному порядку.

Стаття 19. Спеціальні імпортерські процедури

До спеціальних імпортерських процедур, що застосовуються в Українській РСР, належать:

— застосування процедури міжнародних торгів або аналогічних їм процедур;

— режим попередніх імпортерських депозитів, що вносяться у банки.

Державні закупки по імпорту комплексного устаткування або масових партій інших товарів з використанням коштів Державного валютного фонду Української РСР мають обов'язково проводитися з використанням процедур міжнародних торгів.

Режим попередніх імпортерських депозитів запроваджується Національним банком України з метою регулювання платіжного балансу Української РСР. При цьому Національний банк України встановлює порядок здійснення операцій з попередніх імпортерських депозитами та відносний розмір сум депозитів у процентах до вартості договору (контракту), який не може перевищувати 50 процентів.

Попередній імпортерський депозит відкривається не пізніше трьох робочих днів з моменту набрання договором (контрактом) юридичної сили. В разі порушення зазначеного строку або інших умов відкриття попередніх імпортерських депозитів до суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності застосовуються санкції, які визначаються порядком, затвердженим Національним банком України.

Кошти, що надходять на рахунок попередніх імпортерських депозитів, відображаються на зведеному спеціальному рахунку, який відкривається кожним номерним банком, що веде операції з попередніми імпортерськими депозитами, на користь Національного банку України. Зазначені кошти знаходяться у розпорядженні Національного банку України.

Суб'єнту зовнішньоекономічної діяльності, що відкрив попередній імпортерський депозит, відповідним банком видається довідка встановленої форми, яка є підставою для пропуску товару через митний кордон Української РСР та республіки Союзу РСР. В разі передачі товару іноземним суб'єктами господарської діяльності через банківсько-кредитні установи Української РСР і відсутно-

сті перетину товаром митного кордону Української РСР та республіки Союзу РСР зазначена в цьому пункті довідка є підставою для проведення розрахунків з іноземним суб'єктом господарської діяльності через банківсько-кредитні установи Української РСР або для пропуску через митницю відповідної суми готівкою.

Забороняється застосування режиму попередніх імпортерських депозитів щодо товарів, до яких запроваджується режим ліцензування і квотування імпорту.

Стаття 20. Антимонопольні заходи в зовнішньоекономічній діяльності

Жоден з суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, за винятком випадків, зазначених в цій статті, не має права на монополію в зовнішньоекономічній діяльності. При цьому під встановленням монополії розуміється досягнення будь-яким суб'єктом зовнішньоекономічної діяльності або кількома суб'єктами цієї діяльності, що належать одному власнику, частки у загальному обсязі експорту або імпорту товару, який перевищує 50 процентів.

Включно уповноваженим Української РСР як державою суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності може здійснюватися експорт та імпорту озброєнь, боєприпасів, військової техніки та спеціальних лек з виробів для виробництва, виробових речовин, ядерних матеріалів (включаючи матеріали у вигляді тепловипромінюючих зборок), технологій, устаткування, установок, спеціальних неядерних матеріалів та пов'язаних з ними послуг, джерел іонізуючого випромінювання, а також інших видів продукції, технологій і послуг, які в даний час використовуються при створенні озброєнь і військової техніки або становлять державну таємницю Української РСР, яка закривається законами Української РСР; дорожніх металів та сплавів, дорожнього каміня; наркотичних і психотропних засобів; експорт творів мистецтва і старовинних предметів з музеївних фондів Української РСР.

Призначення уповноважених суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, які можуть здійснювати зазначені експорт та імпорту, та регулювання відповідних експортно-імпортерських операцій належить до компетенції Ради Міністрів Української РСР, яка має погоджувати свої рішення з відповідними комісіями Верховної Ради Української РСР.

Встановлення у будь-якій формі державної монополії на експорт та імпорту інших видів товарів, не зазначених у цьому пункті, не дозволяється і може бути оскаржено у судовому або арбітражному порядку. Будь-які організації, в тому числі державні, не мають права здійснювати функції, що прямо чи побічно перешкоджають іншим суб'єктам зовнішньоекономічної діяльності вільно здійснювати таку діяльність або в інших формах, за винятком випадків, прямо зазначених в цьому Законі.

Добровільні об'єднання суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, які створюються на договірних засадах (асоціації, консорціуми, концерни, торговельні дома, палати, спілки та інші), статутною метою яких є опти-

мізація умов здійснення зовнішньоекономічних операцій їх учасників з іноземними суб'єктами господарської діяльності, при проведенні власної зовнішньоекономічної діяльності не підпадають під дію антимонопольних заходів, які запроваджуються в Українській РСР.

Ніяке добровільне об'єднання, зазначене в цій статті, не має права вносити до своїх статутних документів положення або своїми діями створювати прямо чи побічно умови, які перешкоджають вільному здійсненню зовнішньоекономічної діяльності будь-яким суб'єктами такої діяльності, в тому числі суб'єктами, які є членами зазначених об'єднань. Забороняється узгоджені дії, угоди, договори, явні і таємні союзи та коаліції, якщо вони мають на меті або можуть в результаті перешкодити, обмежити конкуренцію на зовнішньому ринку і якщо вони спрямовані в тому числі на те, щоб:

— обмежити доступ на ринок інших підприємств або обмежити свободу конкуренції;

— перешкодити встановленню вільних ринкових цін, штучно викликаючи їх зростання або падіння;

— розподіляти ринки збуту або джерела постачання. Недійсними є ніякі зобов'язання, угоди або умови договору, що належать до обмежувальних ділових практик.

За дії, які прямо призводять до встановлення монополії у будь-якій галузі зовнішньоекономічної діяльності або за систематичні дії, які мають на меті встановлення такої монополії (за винятком випадків, зазначених в частині другій і четвертій цієї статті), держава або інші суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності несуть відповідальність згідно з цим Законом та антимонопольним законодавством Української РСР.

У разі, якщо існування монополії у будь-якій галузі зовнішньоекономічної діяльності спричиняється існуванням монополії на виробництво відповідних товарів, до суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, які є монополістами, застосовуються норми антимонопольного законодавства Української РСР на підставі монополізації відповідної галузі виробництва.

Стаття 21. Державне замовлення

Державні органи управління Української РСР та місцеві Ради народних депутатів Української РСР мають право розміщувати, як правило, на конкурсній основі державні замовлення на виробництво, експорт і імпорту товарів серед суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності.

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності приймають державні замовлення включно на добровільних засадах за умовами і в обсязі, які визначаються цивільно-правовими договорами (контрактами), що укладаються між цими суб'єктами та державним замовником.

Іноземні суб'єкти господарської діяльності користуються рівними правами і мають нести рівні обов'язки з суб'єктами зовнішньое-

кономічної діяльності Української РСР в разі проведення конкурсу на розміщення державного замовлення.

Стаття 22. Облік зовнішньоекономічних операцій, звітність та ревізія (аудит) суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності ведуть бухгалтерський та оперативний облік зовнішньоекономічних операцій, а також ведуть статистичну звітність, що надсилається органам державної статистики Української РСР.

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності в галузі обліку і звітності, а також комерційної творчості керуються Законом Української РСР «Про підприємства в Українській РСР».

Для бухгалтерського обліку зовнішньоекономічних операцій суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності користуються планом рахунків та інструкцією про його використання, що діють на території Української РСР, та відповідними змінами та доповненнями, що відбивають специфіку зовнішньоекономічної діяльності.

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності самостійно визначають порядок аналітичного обліку зовнішньоекономічної діяльності, запроваджують відповідні субрахунки.

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності відносять до діяльності та її результатів у своїй річній фінансовій звітності окремо зазначені позазначені:

— у бухгалтерському балансі окремо виділяються кошти (активи), що знаходяться у зовнішньоекономічному обороті (товари, документи, цінні папери), а також їх джерела (пасиви): кредити, заборгованість, одержані прибутки тощо;

— у звіті про прибутки та збитки окремо відбивається виручка від зовнішньоекономічних операцій та відповідні витрати. У додатку (коментарі) до річного фінансового звіту розкривається необхідні пояснення щодо наведених показників зовнішньоекономічної діяльності.

Державний податковий інспекції крім річного фінансового звіту надається також інформація про суми сплачених податків на імпорту та експорт — щомісяця, не пізніше 10 числа місяця, що слідує за звітним. Національному банку України (або за його дорученням — банку для зовнішньоекономічної діяльності Української РСР) надається інформація про суми по обов'язковому розподілу частини виручки в іноземній валюті — щотири рази на рік; не пізніше 15 числа місяця, що слідує за звітним періодом.

Банківсько-кредитні установи, що здійснюють кредитування суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, мають право на одержання необхідної інформації про фінансовий стан цих суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності та їх платоспроможність згідно з умовами письмових угод про кредитування.

Забороняється вимагати подання статистичної звітності з порушенням встановленого цим Законом порядку. Відомості, не передані державною статистичною звітністю, суб'єктами зовнішньое-

економічної жуть бути п-ий основі а-ним органам-встановлено-райської Р-

Ревізія (а економічної бітої у р-звітах суб'є економічної сніється у-це незалеж-ми організа-до чинних-тів, які ре-ську діяльн-Української

Податкова-тів зовнішн-яльності про-ми державн-спеції згід-цією не час-на рік.

Стаття 23-звезпечення-номічної дія-

Кожний с-економічної-право на як-якої інформ-для здійсн-сті, що не с-на

ІСТЬ

ключно на добровільних засадах за умов і в обсязі, які визначаються цивільно-правовими договорами (контрактами), що укладаються між цими суб'єктами та державним замовником.

Забороняється вимагати подання статистичної звітності з порушенням встановленого цим Законом порядку. Відомості, не передані державною статистичною звітністю, суб'єктами зовнішньо-

Держкомстат Української РСР, крім видання статистичних збірок про зовнішньоекономічні зв'язки України з зарубіжними країнами, видає також статистичні збірки про зовнішньоекономічні зв'язки України з країнами Європи, Азії, Африки, Америки, Австралії та інших континентів.

**Розділ IV. ЕКОНОМІЧНІ
ВІДНОСИНИ
УКРАЇНСЬКОЇ РСР
З ІНШИМИ ДЕРЖАВAMI
ТА МІЖНАРОДНИМИ
МІЖУРЯДОВИМИ**

новці згідно яких не суперечать цілям та принципам Конституції (Основного Закону) Української РСР.

(Закінчення на 14-й стор.)

ЗОВНІШНЬОЕКОНОМІЧНА ДІЯЛЬНІСТЬ

(Зачинення.)

Початок на 3-й, 6-13-й стор.

Встановлення фактів здійснення демпінгу проводиться за рішенням спеціальних або арбітражних органів Української РСР за позовом Міністерства зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР або Державного комітету по цінам Української РСР, або суб'єктів господарської діяльності іноземних контрагентів суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності, що провадять демпінг, за рішенням судових або арбітражних органів Української РСР можуть застосовуватись такі заходи:

— запровадження антидемпінгових мит згідно з Єдиним митним тарифом Української РСР;

— запровадження компенсаційних мит, що дорівнюють різниці між нормальною ціною міжнародних товарних ринків та демпінговою ціною, запровадження режиму ліцензування та квотування зовнішньоекономічних операцій, в яких присутні демпінгові ціни;

— тимчасове припинення зовнішньоекономічної діяльності згідно з статтею 37 цього Закону.

У випадках недобросовісної конкуренції, зазначених в цій статті, до суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності або їх іноземних контрагентів за рішенням судових або арбітражних органів Української РСР застосовуються санкції згідно з статтею 37 цього Закону.

Стаття 32. Загальні засади відповідальності суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності

Українська РСР як держава і всі суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності та іноземні суб'єкти господарської діяльності несуть відповідальність за порушення ними або пов'язаних з ними законів Української РСР та/або своїх зобов'язань, які випливають з договорів (контрактів), укладених із юридичними особами в порядку, визначеному в законах Української РСР.

Українська РСР як держава і всі суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності та іноземні суб'єкти господарської діяльності несуть відповідальність за дії Української РСР як держави.

Якщо Українська РСР бере участь у зовнішньоеконо-

мічній діяльності як суб'єкт такої діяльності згідно з статтею 3 цього Закону, вона несе відповідальність на загальних та рівноправних засадах з іншими суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності.

Всі справи та питання щодо визначення відповідальності, які виникають при застосуванні цього та пов'язаних з ним законів Української РСР, підсудні судовим та арбітражним органам Української РСР. Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності та іноземні суб'єкти господарської діяльності мають право на судовий або арбітражний розгляд зазначених справ та питань.

Стаття 33. Види та форми відповідальності у зовнішньоекономічній діяльності

У сфері зовнішньоекономічної діяльності, що визначається цим та пов'язаними з ним законами Української РСР, можуть застосовуватись такі види відповідальності:

— майнова відповідальність;

— кримінальна відповідальність.

Майнова відповідальність застосовується у формі матеріального відшкодування прямих, побічних збитків, матеріальної шкоди, моральної шкоди, а також майнових санкцій.

Якщо порушення суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності або іноземними суб'єктами господарської діяльності цього акту пов'язані з ним законами Української РСР призвели до виникнення збитків, втрат, витрат то/або майнової шкоди у інших таких суб'єктів або держав, суб'єктів, що порушили закон, несуть матеріальну відповідальність у повному обсязі.

Кримінальна відповідальність у зовнішньоекономічній діяльності запроваджується тільки у випадках, передбачених кримінальним законодавством Української РСР.

Стаття 34. Відповідальність Української РСР як держави

Українська РСР як держава несе майнову відповідальність у повному обсязі перед кримінальним законодавством іноземними суб'єктами господарської діяльності за всі свої дії, що суперечать чинним законам Української РСР і спричиняють збитки (прямі, побічні), моральну шкоду цим суб'єктам та призводять до втрат інших вигод, а також за інші свої дії, в тому числі й ті, які регулюють

зовнішньоекономічну діяльність і прямо не передбачені в цьому Законі, що спричиняють зазначені збитки (прямі, побічні), моральну шкоду, втрати, витрати, а також майнової шкоди, а також майнових санкцій, крім випадків, коли такі дії зумовлені неправомерними діями зазначених суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності та іноземних суб'єктів господарської діяльності.

Українська РСР як держава відповідає за дії, зазначені в цій статті всім своїм майном.

Державні органи та офіційні службовці осіб цих органів звільняються від відповідальності в Україні Української РСР як держави за дії, зазначені в цій статті, якщо вони не є з них відповідальними, як зазначено у цій статті.

Будь-який суб'єкт зовнішньоекономічної діяльності або іноземний суб'єкт господарської діяльності має право подати позов до Української РСР як держави. Зазначені позови підсудні судам Української РСР у разі порушення статті 39 цього Закону.

Зазначений позов подається суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності за місцем їх постійного знаходження в Україні або іноземними суб'єктами господарської діяльності — за місцем знаходження державного органу та/або службової особи, що вининили дії, зазначені у цій статті.

Позов подається у загальному порядку, визначеному цивільно-процесуальним законодавством Української РСР. Від імені Української РСР як держави в процесі виступає державний орган та/або службовець особи, визана у позові, та/або один з представників Української РСР. Українська РСР як держава має право на регресивне відшкодування своїх збитків, якщо виникли у результаті доведення зазначеного позову у бок державних органів та/або службовців осіб за рахунок майна відповідної держави.

Стаття 35. Відповідальність суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності

Суб'єкти зовнішньоекономічної діяльності несуть відповідальність за дії та/або вчинення, передбачені в статтях 33 і 37 цього Закону, іншими законами Української РСР та/або зовнішньоекономічними договорами (контрактами).

Стаття 36. Порядок здійснення відповідальності

Порядок притягнення до відповідальності та звільнення від відповідальності ін-

дивідуальних осіб, прописаних в законах Української РСР. Порядок притягнення до цивільно-правової відповідальності здійснюється за відповідальності та звільнення від неї може визначатись зовнішньоекономічними договорами (контрактами), якщо це не суперечить чинним законам Української РСР.

Стаття 37. Спеціальні санкції за порушення цього та пов'язаних з ним законів Української РСР

За порушення цього або пов'язаних з ним законів Української РСР до суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності або іноземних суб'єктів господарської діяльності можуть бути застосовані такі спеціальні санкції:

— накладення штрафів у випадках несчасного виконання або неналежного виконання зовнішньоекономічної діяльності та іноземними суб'єктами господарської діяльності в Україні, якщо це не суперечить чинним законам Української РСР. Розмір таких штрафів визначається відповідно до положень законів Української РСР та/або рішення судів та/або арбітражних органів Української РСР.

— застосування антидемпінгових процедур у випадках здійснення суб'єктами зовнішньоекономічної діяльності демпінгу;

— застосування до конкретних суб'єктів зовнішньоекономічної діяльності та іноземних суб'єктів господарської діяльності індивідуального режиму ліцензування у випадках порушення такими суб'єктами положень цього Закону стосовно автономних заходів, заборони недобросовісної конкуренції, обмежень реєстрації, зборів, демпінгу та інших зазначених в ньому положень, що встановлюють певні заборони, обмеження або режими здійснення зовнішньоекономічних операцій за дозволом держави;

— тимчасове припинення зовнішньоекономічної діяльності у випадках порушення цього Закону та пов'язаних з ним законів, прийнятих в Україні, якщо сторони в справі інститують юридичні особи.

Міждержавні спори, які мають виникнути внаслідок цієї статті, застосовуються Міністерством зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР за рішенням судових та/або арбітражних органів Ук-

раїнської РСР, або за поданням правоохоронних органів Української РСР, Санкції, зазначені в цій статті, які застосовуються Міністерством зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР, діють не більше шести місяців з дня внесення відповідної рішення або до моменту застосування практичних заходів, які гарантують виконання закону.

Якщо застосування зазначених санкцій може бути оскаржено в судовому або арбітражному порядку.

Якщо Міністерство зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР вважає за необхідне подати сторони зазначених санкцій, воно має звернутись за відповідним позовом до судових або арбітражних органів Української РСР.

Розділ VII. ПОРЯДОК РОЗГЛЯДУ СПОРІВ ІНДИВІДУАЛЬНОГО ЕКОНОМІЧНОГО ДІЯЛЬНОСТІ

Стаття 38. Розгляд спорів, що виникають у процесі здійснення економічного діяльності

Спори, що виникають у суб'єктах зовнішньоекономічної діяльності, іноземними суб'єктами господарської діяльності у процесі такої діяльності можуть розглядатись судовими або арбітражними органами Української РСР, іншими органами вирішення спорів за вибором сторін спору, якщо не прямо не суперечить чинним законам Української РСР або передбачено міжнародними угодами Української РСР.

Стаття 39. Спори, що виникають з порушення цього Закону

Будь-які спори щодо застосування положень цього Закону та законів, прийнятих на виконання цього Закону, можуть бути предметом розгляду:

— в апеляційному суді Української РСР, якщо одна із сторін в справі — фізична особа та/або держава.

Спори з законів, прийнятих на виконання цього Закону, можуть бути предметом розгляду:

— в апеляційному суді Української РСР, якщо одна із сторін в справі — фізична особа та/або держава.

Міждержавні спори, які мають виникнути внаслідок цієї статті, застосовуються Міністерством зовнішньоекономічних зв'язків Української РСР за рішенням судових та/або арбітражних органів Ук-

Голова Верховної Ради Української РСР

Л. КРАВЧУК

м. Київ, 16 квітня 1991 року

Футбол

«КЕРАМІК» ВИРИМУЄ «ПРЕСИНГ»

Хоч і дош днів, але не відпускає він — чортяка—святя чешкиняк селіща Баранівка, що на Нітомірині. Була День традиційної легкої промисловості. Тому баранівчани, а серед них найбільше працюють на місцевому фарфоровому заводі, зійшли на містину селіщину стадіон. Вигуляючи найкращих у роботи, стилів, тактованих, грали в «Напів-та-шув» (поле дві), покусуючи та ще багатьох чого смачного.

А віднин святя став фут-

больний матч, у якому місцеві «Керамік» — учасник чемпіонату України серед команд колективів фізкультури — прийняла гравців відомого журналістського клубу «Пресинг». Була була напруженою і принесла мінімальну перемогу господарів — 4:3.

У складі гостей виступали: В. Вихованець (Комсомольське змагання), В. Рєзунков («Робітчанська газета»), І. Конончук («Радянська Україна»), Д. Александренко («Спортивна газета»), О. Сер-

дюк («Молода гвардія»), В. Шербаков (С. Селіщанська), Ю. Пласков (Українська телебачення), «Голос України» був представлений В. Біланом, В. Сидоренком, В. Бражничем. Напів-та-шув з репортерами армів викладачів зупів Києва (тому клуб і називається «Відриття») — В. Біланом, В. Сидоренком, А. Кузев (КДЮФР), В. Шевцов (КПН), а ще судія републіканської категорії І. Конончук.

На високому рівні протік поєдинок армії міжнародної категорії з Битику, аспірант з КДЮФР Абель Насер.

Наступний матч «Пресинг» зіграє на републіканському стадіоні 21 або 22 червня. Його суперником буде студентська сім'я Білчу.

Виктор ГЕНЧУК
сиг Баранівка
Нітоміринської області.

Досвід

ХТО ХОЧЕ В ЗОНУ?

На Закарпатті розробляється проект створення зони відпочинку підприємств (ЗВП). Поняття «ЗВП» введено в міжбанківських і відомств републіки, фактич області напромадують досвід його реалізації.

Зокрема, багато корисного засто з накузов-приватного семінару «Відпочинок в зоні на Україні» — практичні рекомендації по їх формуванню, що відбувся в Ужгороді. Крім місцевих, тут виступили й зарубіжні спеціалісти.

Заступник директора центру ООН по трансграничному співробітництву Карл Сован говорив про проблеми задоволення ін-

тересів інвесторів. Про основні вимоги до цих економічних структур ввели мовою професора економіки університету (Швейцарія) радянсько-американського фонду Відродження Ніколас Макер та директор секретаріату Всесвітньої асоціації економічних промислових зон Річард Біллі. На семінарі йшлося також про гарантії промислам при формуванні подібних «включень», соціальні та трудові аспекти цього процесу тощо.

Микола ГОРВАТ,
академік інженерства
«Голосу України»
Ужгород.

ВИБОРЦІ ПРЕДСТАВЛЕНІВ ПАРЛАМЕНТУ

ШАНОВНИ
НАРОДНИ
ДЕПУТАТИ
УКРАЇНИ ВАША
ЗАКОНОТВОРЧА
ДІЯЛЬНІСТЬ
У ВСІХ ІН ОЧАХ
І ІН ЯЗЦІ —
ТАКОЖ, ОТОЖ
У ПОШТІ
РЕДАКЦІЇ
«ГОЛОСУ
УКРАЇНИ»
ЧИМАЛО
З ЦЬОГО
РІВНЮ
ЛИСТІВ, ВОНИ —
ПРО ВАС, ПРО
ТЕ, ЯК ВН
ПРАЦЮЄТЕ НА
ТРЕТІН СЕСІЇ,
ЯК ПН
ВІДВІДУЄТЕ,
ЯК ГОВОРІТЕ,
ЯК
ЗУСТРІЧАЄТЕСЯ
З ВИБОРЦЯМИ
І Т. ПН

З ЛІСТІВ
У КРИТІКА
НА ВАШІ
АДРЕСИ, ІКОЛИН
ДОШКУЛЬНА,
АЛЕ,
ПОГОДЬТЕСЬ,
ЩЕ ДУМКА ПРО
АС ЛІШЕ
КРЕМОЙ
ЧАСТИНИ
ЧИ ОКРЕМИХ
ЛЮДЕЙ, ТОМУ
СПРІЯНИТЬ ПН
ДОБРОЗВИСЛИВО,
БЕЗ ДОКОРУ
РЕДАКЦІЇ,
МОВЛЯВ, ЧОМУ
ТІЛЬКИ ПРО
МЕНЕ
НАДРУКУВАЛИ
ЛІСТН.

ЗІЙМАЄМО
ДАВАТИ ПРО
ВСІХ БЕЗ
ВИНАТКУ.



ЛЮДЕЙ РОДИТЬ ЗЕМЛЯ

Читач обурюється —

Я пройшов шлях побудови комунізму на селі від приватного майнового неправого господарства до сьогоднішніх днів розвалу. На моїх очах минили роки колективізації, розкуркулення, голодомору, репресій, знищення приватної власності і приватника, знищення ініціативного правління, рідної мови і культури. Все це як виразно видно на селі. А село живе і розвивається тільки на приватній власності, хоч воно і мізерно. Невеличка присадибна ділянка і маленьке господарство. На приватній власності розвивається

сміх і см'я. Та яка молода см'я! Тепер може утворитися на селі, коли всі знідся тікають? Нехай дистоюшою, динником чи посудомийною — аби в місті. Бо там люди і гарантовано зарплати, і відпустки та інші блага. На селі ж, тобто в колосисті, утвердяться принципи: забрати і поділити; зніщувати будівлю ініціатива щодо підприємства. Але дедалі менше тих, у кого можна забрати, і все відчуженішими стають міста, порожніють прилавки. А люди, які стоять при владі, уявляють, що не розуміють причини тако-

го становища. Тим часом села порожніють, ініціатива земля занепадає, зникають садби, заростають бур'янами. А земля ж родить і людей і для людей.

У Верховній Раді тепер готуються баталії стосовно приватної власності, і я їхню не пропоную суттєвих шляхів подолання катастрофічного становища. Матка з неба нам не впаде.

О. КИРПІЧЕНКО.

Алтинія
Кролевецького району
Сумського області.

ДОВЕЛИ ДО РУЧКИ

Хіба у Верховній Раді тільки демболом чи селяни, а комуністи та інші, що їх не підтримують, — немає? Чим ми не розуміємо, що нам добра єдине, а хто веде нас до розвалу? У Радянському Союзі ніколи не було ворожнє між народами, всі жили дружно, як брати, воявали разом, перемогли ворога. Тепер же В. Чорновіл із Західної України та організо-

ри демблоку, Руху прагнуть розвалити Радянський Союз. Вони хочуть своєї влади і мають її у Львові. Тільки, щоб усе було мирно, щоб не гинули наші діти і плути, щоб не було крові, як в інших республіках, бо ми знаємо, що таке війна. Тільки стали на ноги, залиши по-людськи — а тут ідеологія війна вдарила. Бо як правили комуністи — то було що пити

Я стій, а як появився Рух — розвели все в прах і пух. Хіба це не правда? Доки нас до ручки, ми стали небезпечними, треба слонючим нам наїзвувати капіталізм. А хто вони, хто їх ливерав, що іменується себе «Народною Радою»? Чи мають вони право так себе називати? Чому вони насильно наїзвувати свою владу? Чи ж порушення прав людських!

А. ГУЛЯ, М. КЕВА,
пенсіонери.

Кіровоград.

Читач пропонує

НЕ ПІДДАВАТИСЯ
ПРОВOKАТОРАМ

У нас є сильні лідери: Кравчук, Фокіні, але ж їх треба ділом підтримувати і допомагати, давати відсіч усім негативним і навіть ворожим діям. Я жила і працювала на Донеччині, чоловік одиницею роки працював у шахті, був травмований, зарплатки були низькі, кожного дня чекала його, як із фронту, але ж тоді в думках не було, щоб так розвинути економіку. Можливо, і треба було пострайкувати, щоб привернути до себе увагу, а потім добивається доброту шляхом переговорів. Але шахтарі не винні. У нас є записи із рідніми і знайомими, ім укач набридло все це, мої діти сім'ї без зарплатки, але ними керують, і керують люди, очевидно, ті, які не люблять за Україну, за наш український народ. По телебаченню пошука у виступі Фокіні, осуд негідників, які їздять і агітують не сіяти. Я думаю, що це десь далеко, але мій рідний приїзав із Донбасу і говорити, що це дієсно там, і що погрожують керівникам, які займаються спільним господарством. Що ж це? Ми засмудимо тих, хто укорова штучний голодомор у 1933 році, так що ж це? Чи не легше зараз засудити такі дії, допомогти вивантажити злочинців, ніж потім ставити пам'ятники загиним від голоду? І не знаю, як кому, а мені дуже соромно, ні для нас зборюють за кордоном милостиню, а ми зніщуємо дарн природи. Врожай же не посялини, а його вже нахвалюються підпалити.

Читач розмірковує —

ЯКА МОВА
РІДНІША

Нещодавно до мого школи-інтернату заїзав депутат Верховної Ради України Я. Кондратьєв. Кому ж шість, не голови Комісії з питань правопорядку та боротьби із злочинністю застерігти учнівську молодь від успішних небезпечних чинників — крадіжко, насильства, інших хуліганських дій? Багато й дещо розумію, дає Ярослав Юрчишин, і безумовно, що дуже потрібно і вчасно — адже незабаром літні канікули.

Але було дуже прикро, що такий високий істоту говорив російською мовою, хоч наша школа — українська. Та й Ярослав Юрчишин досконало володіє українською мовою. Я не раз слухав його виступи на сесії. Крім того, він теж є одним із законодавців такого виступаючого Закону «Про мову в УРСР», де чітко зазначено, що мова українська — єдиний статус державної.

Шановні депутати! Приходило б до нас частіше і не сороміться мати спільну українську мову!

К. РОМАНЕНКО.
Київ.

Читач обурюється

ВІД ЖИРУ
ЧИ ЗЛИДНІВ

Якось почу по радіо виступ депутата Яворіського, який закликав до єдності у виправленні чорнобильського лиха. Ос його слова: «Ми зробили помилку, даваймо виправити цю помилку, ніколи сьогодня бісниси від жиру... Спасибі, Володимире Олександровичу. Ваші однокласні бісниси від жиру, а ми потерпаємо від злиденного життя. Мій посадовий оклад 240 карбованців, і я, і мільйони мої співвітчизників одержали велику дозу цезію та інших елементів, усім украл потрібні чисті продукти харчування. А що ми маємо? Голодне життя. З трибуни Верховної Ради у виступах депутатів не раз розкривалися події, які відбувалися на Україні в 1933 році. Пам'ятайте, що з тих, хто у даній час бісниси від жиру і відполіас Верховну Раду від надзвичайно необхідних для нашої нашої пиянства, наслідки спитують, за 1991 рік, і їм не вистає все і відповідальність перекласти на когось. Народ сам розбереться і визначить винуватців».

В. РОМАНШО,
арбітр арбітражу Міністерства енергетики і електрифікації Української РСР.
Київ.ЛЕНІНГРАДЕ,
ЗАЛИЩА
ЛЕНІНГРАДОМ

Було було, а такого ще не було. Американці, провокаційна агітація! До якого чинізму треба діяти організаторам переміщення колісних революцій, міста, в яких пишались всі всі і російським, і українським, і білоруським, і казахським, і всім нації та народи Союзу, селяди люди всієї світу...

Хтось там у Ленінграді і коло не хоче обурити простих лєнінградців, що шовхарським підмінити історію під прикриттям повернення історичної назви міста.

Запропонує. Я звернувся до теперішніх лєнінградців, до всіх місцевих людей різних політичних поглядів і орієнтацій: «Не дайте себе обурити шовхаром від «болотології». Ленінград має залишитися Ленінградом. Це наша історія! Це наша історія! І. ВОЛНАЧ, безпартійний.

Запропонує. Відпали віснї. Значайно, небагато легше перейменувати вулицю, ніж нагадувати, однімуні П. мішаківці, створити їм ідїю умови чи забезпечити житлом. Невже в Ленінграді немає більш важливих проблем, ніж повернення місту назви Санкт-Петербург? А чому ми не Петербург, скенімої Шопарова, існують мішаківці має зайняти кошти на проведення референдуму, на заміну пачаткової штампів, таємно тощо, то чому б і ні? А як як гадаеть Президент СРСР свою думку виклопи, тепер слово за лєнінградцями.

КОРОТКО
З ЛІСТІВ

Нині на Україні немає, мабуть, жодної свідомої людини, яку не хвилювало б нєше сьогодення, і головне питання: колишній майбутній державний устрій.

Здається, більшість не розуміє, як можна зберегти державу України. Здається, тут не може бути двох різних думок, але, на жаль, існує й інша думка — на підтримку Союзного договору, запропонованого в 1991 році, і саме вона непопулярно жан заступає громадянам України...

Ю. СЕМЕНЮК.
Таршів
Київської області.

На перший погляд, так розпорядилося, історично, прагнемо Союзу. Значайно, союз — це добре, саме слово є в антиподі корпоративності українців. Запропонує нові умови оновленого Союзу — прекрасні. Прекрасне наше прагнення бути співправним Союзом... Якби не умови, обставини, за яких нам пропонували голосувати за Союз.

Л. БЛАЩАК,
інженер-педагог,
директор міської Ради народних депутатів.
Тернопіль.

